



LUTHERTALER

Monatlich erscheinendes Publikationsorgan von Luthern

Nebenbei

Ein gelungener Aprilscherz wäre doch eine gute und aktuell passende Idee für "Nebenbei", meinen Sie nicht? Mangels Fantasie habe ich diesen Gedanken jedoch schnell wieder verworfen. Kommt hinzu, dass die nächste Ausgabe des Luthertalers ohnehin nicht am 1. April erscheint. Aprilscherze bereits vor dem 1. April, das gehört sich schliesslich nicht.

Doch, weshalb machen wir eigentlich Aprilscherze? Wieso finden wir es lustig, unseren Kolleginnen und Kollegen einen Bären aufzubinden? Und, wie ist dieser Brauch entstanden?

Wie so oft in solchen Situationen, sucht man Antworten in Wikipedia. Unsere nördlichen Nachbarn pflegen den Ausdruck: "in den April schicken". Erstmals überliefert ist diese Redensart aus dem Jahre 1618 in Bayern. Wie es aber dazu kam, dass der 1. April für die Verbreitung von Unwahrheiten, die man ja nicht so ganz einfach als böswillige Lügen abtun kann, herhalten soll, lässt sich gemäss Wikipedia nur vermuten. Eine von mehreren Thesen bezieht sich auf die Bibel. Der 1. April soll gemäss Überlieferungen der Geburts- oder Todestag von Judas als Verräter von Jesus sein – irgendwie ein eigenartiger Zusammenhang zwischen Judas und Aprilscherz, bedenkt man, dass dieser Verrat zur Kreuzigung Jesu führte.

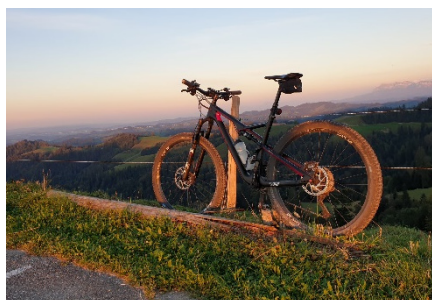
Nun zur Frage, weshalb wir es lustig finden, jemanden mit einem Scherz blosszustellen. Ist doch bemerkenswert, dass man Aprilscherze vorwiegend mit guten Kolleginnen oder Kollegen macht, die einem sympathisch sind. Offensichtlich ist, dass wir unsere Mitmenschen wohl kaum verärgern oder gar kränken wollen. In der Regel amüsieren sich die Betroffenen im Nachhinein genauso über ihr ein wenig naives in die Falle tappen wie jene, die sich den Scherz erlaubt haben. Eigentlich kann dies nicht logisch sein, obschon es positiv zu werten ist, wenn man über sich selbst lachen kann.

Jemanden blossstellen den man gut mag – das kann doch nicht logisch sein. Gut zu wissen, dass in unserem Leben nicht Alles logisch ist und $1 + 1$ manchmal 3 ergibt.

Alois Fischer

Ab auf's Bike

Die Bike-Saison beginnt wieder



Seite 6

Wandervorschlag

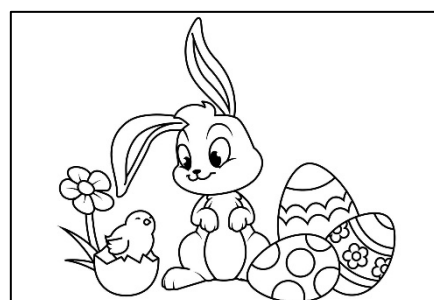
von Willisau Tourismus



Seite 11

Frohe Ostern

Viel Spass beim Ausmalen



Seite 14

Mitteilungen Gemeinderat

Erneut Urnenabstimmung anstelle der Rechnungs-Gemeindeversammlung

Im abgelaufenen 2020 musste die Einwohnergemeinde Luthern anstelle von Gemeindeversammlungen die Beschlüsse zum Projekt Glasfaser für Alle, zur Rechnungs-Gemeindeversammlung wie auch zur Budget-Gemeindeversammlung an der Urne fassen.

Die aktuelle Lage betreffend Coronavirus ist fragil. Ob sich dies bis zum Termin der geplanten Gemeindeversammlung vom 25. Mai 2021 wesentlich verbessert, ist nicht absehbar. Dem Gemeinderat ist es ein wichtiges Anliegen, dass alle Bürgerinnen und Bürger an den politischen Entscheidungen teilhaben können. Insbesondere will man die Risikogruppen schützen. Deshalb hat sich der Rat dazu entschlossen, die Gemeindeversammlung vom 25. Mai 2021 abzusagen.

Anstelle einer Gemeindeversammlung wird nun am nächsten kantonalen- und eidgenössischen Abstimmungstermin vom 13. Juni 2021 zusätzlich eine Gemeindeabstimmung an der Urne stattfinden.

Wie Sie es sich bei Urnenabstimmungen gewohnt sind, werden Sie die Abstimmungsunterlagen mit Stimmrechtsausweis, Rücksende- und Stimmcouvert sowie die Botschaft mit den entsprechenden Informationen persönlich adressiert zugestellt erhalten.

Neuwahl Mitglieder und Präsidium des Urnenbüros für Amtsdauer 2021 - 2025

Für die Gemeindeversammlung im Mai wäre auch die Neuwahl der Urnenbüromitglieder und der Präsidentin/Präsident angestanden. Sämtliche Kandidatinnen

und Kandidaten haben ihre Bereitschaft kund getan, ihr Amt für weitere vier Jahre auszuüben. Sollte eine Wahl notwendig werden, würde diese an der vorerwähnten Urnenabstimmung vom 13. Juni 2021 erfolgen. Falls jedoch aufgrund der noch durchzuführenden Anordnung der Urnenwahl keine zusätzlichen Kandidatinnen oder Kandidaten gemeldet werden, sind die bisher amtierenden Urnenbüromitglieder in stiller Wahl gewählt.

Es sind dies:

- Philipp Bernet, Palmegg, Luthern
- Anita Birrer-Bühler, Luthermattstrasse 17, Luthern
- Ruth Bühler-Peter, Bäumen 1, Hofstatt
- Marianne Kreienbühl-Ruch, Russberg, Hofstatt
- Anita Kunz-Bichsel, Hinterberg 1, Hofstatt
- Hans Peter, Luthermattstrasse 9, Luthern
- Adrian Walthert, Unter-Scheidegg, Luthern
- Eveline Wechsler-Peter, Farn, Hofstatt

Eveline Wechsler-Peter und Hans Peter stellen sich wie bisher als Urnenbüopräsidenten zur Verfügung. Der Gemeindeschreiber ist von Amtes wegen Mitglied des Urnenbüros.

Eingegangene Baugesuche

Buob Dominik, Buchwald 3: Ersatzneubau Remisen mit Werk-

statt, Schweinezuchtstall, Futterlager, Autoeinstellplatz, Heizraum

Bergrestaurant Ahorn-Alp GmbH, 4952 Eriswil: Camping-Stellplätze auf dem Parkplatz (Nomady)

Einwohnergemeinde Luthern: Erweiterung Spazierweg Begegnungszentrum St. Ulrich.

Impressum

Redaktionsadresse

Redaktion Luthertaler
Gemeindeverwaltung Luthern
6156 Luthern
Tel. 041 978 80 10
redaktion.luthertaler@bluewin.ch

Abonnemente / Adressänderung

Christian Aeschlimann
Tel. 076 369 14 05
abo.luthertaler@bluewin.ch

Abonnementspreis

CHF 48 / 12 Ausgaben

Inserate

Christian Aeschlimann
Tel. 076 369 14 05
inserate.luthertaler@bluewin.ch

Druck

Carmen Druck, 6242 Wauwil

Redaktionsteam

Alois Fischer, Andrea Kaufmann-Albisser, Christian Aeschlimann

Nächster Redaktionsschluss

vgl. Veranstaltungskalender auf der letzten Seite

Hoch- und Tiefbau
Renovationen
Fassadengerüste
Pflasterungen
Strassenbau



Erdarbeiten
Kanalisation
Brückenbau
Wasserbau
Sprengarbeiten

Die Bauunternehmung für Qualitätsarbeiten

Zettel AG Bauunternehmung
Luthern + Hergiswil
E-Mail: zettel.bau@bluewin.ch

Zivilstands- nachrichten

(Publikation bis Redaktionsschluss
freigegeben)

Geburten

Portmann Tamara, Tochter von Portmann-Bachmann Ursula und Ulrich, Luegisdorf, 6156 Luthern, geboren am 09.01.2021.

Waser Lina, Tochter von Waser-Stirnemann Martina und Urs, Mittler-Gernet, 6156 Luthern, geboren am 08.02.2021

Piekarska Klara, Tochter von Piekarska Patrycja und Piekarski Dawid, Unterdorf 21, 6156 Luthern, geboren am 04.03.2021.

Todesfälle

Widmer Friedrich, im Aufenthalt gewesen im Alters- und Pflegezentrum Waldruh, Gulpstrasse 21, 6130 Willisau, gestorben am 04.03.2021

Neuzuzüger

Als Neuzuzüger heissen wir folgende Bewohnerin in der Gemeinde Luthern herzlich willkommen:

kommen: (Publikation bis Redaktionsschluss freigegeben)

- Frau
Natascha Gilgen
Unterdorf 4
6156 Luthern

Gratulationen

Geburtstage

7. April: 91. Geburtstag, Lustenberger Julius, Klostermatte 1, 6156 Luthern Bad

Dem Jubilar gratulieren wir recht herzlich.

Gesucht ...



97. Geburtstag von Walburga Häfliger- Roos

Am 16. Februar 2021 konnte Frau Walburga Häfliger-Roos, Begegnungszentrum St. Ulrich, Luthern ihren 97. Geburtstag feiern. Im Namen des Gemeinderates überbrachte Gemeinderätin Priska Zettel der Jubilarin die herzlichsten Glück- und Segenswünsche der Gemeinde Luthern.



Jubilarin Walburga Häfliger-Roos

«Mit uns erreichen
Sie Ihr Ziel.»



Treuhand
Immobilien
truvag

Ihre Spezialisten für Treuhand

Treuhand

- Steuern und Recht
- Rechnungswesen
- Unternehmensberatung

Immobilien

- Bewirtschaftung
- Vermarktung
- Beratung / Bewertung

041 818 75 75 | www.truvag.ch
Sursee | Luzern | Reiden | Willisau
kompetent. diskret. persönlich.

Immobilienmarkt

Folgende Wohnungen in der Gemeinde Luthern sind zu vermieten:

4 ½-Zimmer-Wohnung

1.OG, Feldmatt 4, Hofstatt

4 ½-Zimmer-Wohnung

2.OG, Feldmatt 4, Hofstatt

Kontakt:

Truvag Treuhand AG
Stephanie Husner
Tel. 041 818 76 25

5 ½-Zimmer Maisonette-Wohnung

Breitmatt, 6154 Hofstatt
zu vermieten per 1. Juli 2021

Kontakt:

Vreny Escher, Breitmatt
6154 Hofstatt
Tel. 079 665 54 87

2 ½-Zimmer-Wohnung

Baumgärtli, 6156 Luthern

Kontakt:

Eugen Zemp, Baumgärtli
6156 Luthern
Tel. 041 978 14 70

5 Zimmer-Wohnung

Unterdorf 11, Luthern

4 ½-Zimmer-Wohnung

Unterdorf 11, Luthern

3 ½-Zimmer-Wohnung

Unterdorf 11, Luthern

Kontakt:

immo Suter GmbH
Egg 1, 6436 Muotathal
Tel. 078 656 37 23, erreichbar
mittags ab 14.00 Uhr bis abends
19.00 Uhr

4 ½-Zimmer-Wohnung

Luthermattstrasse 6, Luthern Dorf

4 ½-Zimmer-Wohnung

Gerbe 1, Luthern Dorf

4 ½-Zimmer-Wohnung

Gerbe 3, Luthern Dorf

Kontakt:

Redinvest Immobilien AG
Luzernerstr. 11, 6247 Schötz
Tel. 041 984 01 21
schoetz@redinvest.ch

2 ½-Zimmer-Wohnung

Luegisdorf, Luthern Dorf

Kontakt:

Ueli und Ursi Portmann-Bachmann
Luegisdorf, 6156 Luthern
Tel. 041 978 01 91

2 ½-Zimmer-Wohnung

Hofmatt 2, Luthern

Kontakt:

Truvag Treuhand AG
Roger Lörch
Tel. 041 818 75 24

Monatsrezept

Bärlauch-Päckli

Rezept für 4 Personen

350 g	Gemüse (z.B. Rüebli, Kohlraben)
250 g	Champignons
1	Zwiebel
400 g	Kartoffeln
2 Bund	Bärlauch
	Salz und Pfeffer
2 EL	Butter
4	Eier
	Salz und Pfeffer
4 Stück	Backpapier
	wenig Schnur

1. Gemüse in 5 mm dünne Scheiben schneiden, Champignons vierteln, Zwiebel fein schneiden, Kartoffeln in 3 mm

dünne Scheiben schneiden oder hobeln und Bärlauch in feine Streifen schneiden. Alles in einer grossen Schüssel mischen und mit Salz und Pfeffer würzen.

2. Gemüse auf die Mitte des Backpapiers verteilen, Butter in Flocken darüber verteilen, zu Päckli formen und Enden mit Schnur zusammenbinden.
3. Bärlauch-Päckli auf den Backofenrost legen und während 30 – 35 Minuten in der unteren Ofenhälfte bei 180°C backen.
4. Päckli leicht öffnen, Gemüse etwas beiseiteschieben. Je 1 Ei direkt auf das freie Papierstück aufschlagen, siehe Bild. Nochmals 10 - 12 Minuten fertig backen.



5. Eier mit Salz und Pfeffer würzen und servieren.

Tipp:
Bärlauch-Päckli statt mit Backpapier mit Alufolie zubereiten und auf dem Grillrost bei mittelstarker Glut zubereiten.

Monika Birrer



Saisonstart

Jetzt ist er wieder da. Unser feiner
Kilbilebkuchen

Hodel Bäckerei AG Dorfstrasse 7 · 6154 Hofstatt · Tel. 041 978 11 24



Regionales Steueramt Willisau

Neue Steuersoftware 2020 / Steuererklärung 2020

Die Einführung der neuen Steuersoftware ist nicht optimal angefallen. Leider gab es viele Fehler, die laufend behoben werden mussten. In der Zwischenzeit wurde die Software von der Entwicklerfirma korrigiert und verbessert.

Die Steuersoftware wurde auf die Steuerperiode 2020 hin von Grund auf erneuert. Die Erneuerung wurde notwendig, da die alte Software nach 15 Jahren das Ende ihres Lebenszyklus erreicht hat. Die neue Software ist nach den heute gängigen Standards erstellt und zukunftsfähig. Insbesondere kann diese in das für die nächsten zwei Jahre geplante Einwohnerportal integriert werden, wodurch das Ausfüllen der Steuererklärung auch auf Tablets und Smartphones ermöglicht wird. Die Ablösung der alten, sehr beliebten Steuersoftware war daher notwendig, um die Digitalstrategie des Kantons Luzern optimal zu unterstützen.

Auf www.steuern.lu.ch finden Sie verschiedene Videos, die Ihnen

die Handhabung der neuen Steuersoftware anschaulich erklären sowie Antworten auf häufig gestellte Fragen bei der Help-Desk Steuern Luzern. Falls Ihr Problem dort nicht behandelt ist, beschreiben Sie Ihr technisches Problem und reichen Sie dieses per E-Mail (helpdesk.lu@information-factory.ch) dem technischen Support ein. Bei steuerlichen Fragen wenden Sie sich an das Regionale Steueramt Willisau (041 972 63 00 / steueramt@willisau.ch).

Fristverlängerung für die Steuererklärung 2020 online eingeben

Die Frist zur Einreichung der Steuererklärung 2020 ist bereits wieder abgelaufen. Für die eingegangenen Unterlagen danken wir Ihnen. Sollten Sie die Steuererklärung 2020 noch nicht eingereicht haben, bitten wir Sie, dies umgehend zu erledigen oder allenfalls eine Fristverlängerung zu beantragen.

Ihre Fristverlängerung für das Einreichen der Steuererklärung können Sie im Online-Schalter der Gemeinde Willisau (www.willisau.ch) oder bei der Dienststelle Steuern auf www.steuern.lu.ch ein-

ben. Sie erhalten direkt nach der Eingabe der beantragten Frist eine Rückmeldung. Bei allfälligen Fragen steht Ihnen das Regionale Steueramt Willisau unter der Telefonnummer 041 972 63 00 gerne zur Verfügung.

Informationen zur provisorischen Rechnung 2020 der direkten Bundessteuer

Die provisorische Rechnung 2020 der direkten Bundessteuer ist bis spätestens am 31. März 2021 zu bezahlen. Zahlen Sie für das Steuerjahr 2020 zu wenig oder zu spät ein, wird Ihnen ab 1. April 2021 ein Verzugszins belastet. Die Zinssätze sind aus der provisorischen Rechnung ersichtlich. Weicht Ihre provisorische Rechnung wesentlich von den aktuellen Verhältnissen ab, so wenden Sie sich bitte an das Regionale Steueramt Willisau (041 972 63 00).



DUBACH
HOLZBAU AG

Dubach Holzbau AG
Bernstrasse 11
6152 Hüswil

T 041 988 13 46
info@dubachholzbau.ch
www.dubachholzbau.ch

**Mit gutem Gefühl
bauen und leben.**

Wir sind Ihr
starker Holzbau-
partner in der Region.
Reden wir über Ihr
Projekt!

Jugendtreff

Wiedereröffnung nach der zweiten Schliessung durch Corona

Nach der zweiten Schliessung des Treffs durch die Coronamassnahmen, konnte der Jugendtreff am Freitag, 5. März 2021 wieder geöffnet werden. Für die Wiedereröffnung musste das Angebot und das Schutzkonzept des Jugendtreffs angepasst werden. Die neuen Auflagen des BAG schränken uns zwar etwas mehr ein als vor einem Monat, dafür können wir das Angebot der Jugendarbeit mit einem guten Gewissen anbieten.

Bereits lange vor der offiziellen Nachricht der Wiedereröffnung, warteten viele Jugendliche ungeduldig auf die gute Nachricht. Unter den vorgegebenen Voraussetzungen trafen sich am ersten Abend zwölf Jugendliche zur Wiedereröffnung. Die Jugendlichen schätzten es sehr, dass mit dem Angebot des Jugendtreffs wieder etwas Normalität einkehrte. Bei vielen Jugendlichen hat sich während der Schliessung des Jugendtreffs einiges verändert und sie waren froh, dies wieder mit anderen Jugendlichen oder dem Jugendarbeiter besprechen zu können.

Martin Lütolf

Öffnungszeiten April 2021

Freitag: 02. April	geschlossen
	Karfreitag
Freitag: 09. April	geschlossen
	Osterferien
Freitag: 16. April	geschlossen
	Osterferien
Freitag: 23. April	offen
Freitag: 30. April	offen
(Jeweils von 20:00 bis 23:00 Uhr)	

Infos auf dein Handy

Willst du über die Aktivitäten im Jugendtreff direkt auf dein Handy informiert werden? Sende eine SMS mit Vor- und Nachnamen an 079 727 15 04.

Luther Mountain-Biker

Hast du Freude am Mountainbiken?

Liebst du es, unsere schöne Natur mit deinem Drahtesel auszukundschaften?

Möchtest du dein Hobby mit Gleichgesinnten ausüben?

Geht es dir hierbei nicht um sportlichen Ehrgeiz?

Dann haben wir das Richtige für dich.

Bereits vor zwei Jahren haben wir eine Bike-Gruppe lanciert und uns jeweils am Mittwochabend zu einer Ausfahrt getroffen. Da natürlich der Spass an der Sache auch mit der Anzahl Gesichter wächst – frag doch mal dein sportliches Gewissen, ob das nicht auch etwas für dich ist.

Nachdem dein Gewissen dann mit „Ja“ geantwortet hat, brauchst du es nur noch auszuprobieren.

Eine An- oder Abmeldung für die Bike-Gruppe ist nicht notwendig. Du kannst also spontan dazu stossen. Wir sind jeweils während der Sommerzeit unterwegs, die erste Ausfahrt ist somit am 31. März. Selbstverständlich sind auch E-Mountain-Biker willkommen.

Wir freuen uns auf dich.

Bike-Gruppe:

Treffpunkt jeweils am Mittwochabend, 18.30 Uhr, beim Parkplatz Gemeindesaal/Turnhalle.
Dauer jeweils während der Sommerzeit.



klein und fein

Als kleine und feine Kundengenossenschaft setzen wir auf solides Versicherungshandwerk in den ländlichen Gebieten der Schweiz. Privatpersonen, Landwirte und KMU zählen auf uns – seit 1874.

Ortsagentur Luthern

Lukas Lustenberger

Walsburg

6154 Hofstatt

Tel. 041 978 02 65

www.emmental-versicherung.ch

emmental
versicherung

Weiterer Meilenstein im Projekt "Glasfaser für alle"

Luthern wird Partner von Quickline, dem grössten Kabelnetzverbund und erreicht damit einen weiteren Meilenstein im Projekt "Glasfaser für alle" (GFA). So bietet Quickline bald auch in Luthern ihre attraktiven Produkte an.

Das Glasfasernetz ist die Basis für eine schnelle Internetverbindung. Aber ohne Signal, das Dienste wie Fernsehen, Telefonieren oder Surfen ermöglicht, ist es reine Infrastruktur. Erst die Dienste auf der Glasfaser erwecken das Netz zum Leben und bieten das gewünschte Kundenerlebnis. Deshalb ist die Wahl des Produktanbieters sehr wichtig. Mit Quickline konnte ein Partner gewonnen werden, der schweizweit rund 400'000 Haushalte mit seinen Kommunikationsprodukten bedient.

Produkt-Partnerschaft mit Quickline

Quickline bietet vom einfachen Internet-Abo bis zum Premium TV-Abo alles für Internet, TV, Mobile und Festnetz aus einer Hand. Das gute Preis-Leistungsverhältnis überzeugt. Selbstverständlich erfüllen die in Luthern künftig angebotenen Preise der Produkte die Vorgaben aus der Tarifordnung "Glasfaser für Alle" vom 17. Mai 2020. Die detaillierten Angebote werden im Frühling auf der Webseite www.glasfaser-fuer-alle.ch publiziert.



Partnerschaft aus Überzeugung
Gemeindepräsident Alois Huber freut sich über die Partnerschaft

mit Quickline: "Vom Gedanken-gut her passt der Quickline-Verbund sehr gut zu uns. Er entstand aus unabhängigen Netzbetreibern, wie wir einer sind."

Netz braucht Nutzer

Bereits im Verlauf der zweiten Jahreshälfte 2021 wird es möglich sein, auf die Produkte von Quickline zu wechseln. Dann sind Sie gefragt, liebe Luthertalerinnen und Luthertaler, Ihr eigenes Glasfasernetz zu unterstützen. Seien Sie dabei und profitieren Sie vom innovativen Engagement für eine zukunftsfähige Telekommunikation in Luthern. Gerne beraten wir Sie für Ihren optimalen Internetzugang.

Haben Sie Fragen zum Projekt "Glasfaser für Alle"? Heini Walther, Projektleiter GFA, hilft Ihnen gerne weiter. Sie erreichen ihn unter heini.walther@luthern.ch oder per Whatsapp unter 079 378 46 54. Weitere Informationen finden Sie auch unter www.glasfaser-fuer-alle.ch.

Nothelfer

Erste Hilfe auf dem Weg zum Fahrausweis Lernen Sie, bei einem Unfallereignis richtig zu helfen und nicht nur tatenlos zuzusehen. Sie können helfen! Im Nothilfekurs lernen Sie, nach einem Unfall richtig zu reagieren und Erste Hilfe zu leisten. Sie erlangen die Sicherheit, lebensrettende Sofortmassnahmen durchzuführen. Der Kurs ist für den Erwerb des Fahrausweises obligatorisch.

Kursdatum:

Freitag, 14. Mai 2021

Zeit:

8.00-12.00/13.00-16.00Uhr
vorgängig 3 Stunden eLearning

Kursort:

Pfarreiheim Luthern & Umgebung

Preis:

CHF 140.00

Anmeldung:

bis 7. Mai. 2021

Anmeldung und weitere Informationen unter www.redcross-edu.ch

Bei Fragen:

Denise Kunz

Telefon 041 978 01 81

oder 076 316 09 16

UMBAU
PLANUNG
SANIERUNG
MASSKÜCHEN
INNENAUSBAU



SCHREINEREI-BIRRNER.CH





Napf-Märt

Chäs & luther Guets

Herzlich Willkommen im neuen Napf-Märt... Wir freuen uns, Sie im neu umgebauten Laden zu begrüßen. Durch den Umbau konnten wir mehr Platz gewinnen für noch mehr regionale Produkte, unsere Hausspezialitäten und saisonale Leckereien. Besonders wichtig ist, dass Sie lieber Kunde mehr Bewegungsfreiheit bekommen! So können Sie sich im neuen Napf-Märt umschauen und inspirieren lassen.

Neu im Sortiment:

- Pfeffer-Geissli & Blueme-Schöfli
- Anke-Möuch
- Chäs-Chüechli aus TK
- Spinatziger-Strudel aus TK
- Waldbruder-Chäsl
- Blütensalz
- Birnenbrot

Ostern

Anke-Schöfli • Anke-Häsl • Bärlauch-Spezialitäten • gefüllte Brie • Schnöusi-Täschli

• Käseplatten für den Osterbruch • mit Naturfarben gefärbte Eier • Oster-Geschenk-Chrättli • Antipasti • und vieles mehr...



April-HIT

Schloss Wyher Chäs XL

Der Schloss Wyher Chäs wird 3 – 4 Monate im Käsekeller gepflegt. Sein feinwürziges Aroma, der weiche Teig und dass er vielseitig einsetzbar ist, zeichnen den Halbhartkäse aus. Ursprünglich wurde er in Ettiswil hergestellt, bis zur Schliessung der dort ortsansässigen Käserei.

im XL-Pack,
800 g – 1 Kg

per kg

Fr. 15.50



Und dazu schenken wir Ihnen im April **doppelte Treuebons** auf Ihren Einkauf im Napf-Märt!



Napf-Chäsi AG

Unterdorf 13, 6156 Luthern
041 978 11 77
www.napf-chaesi.ch

Öffnungszeiten

MO bis FR 06.30 – 12.00 Uhr
13.30 – 18.30 Uhr
SA 06.30 – 16.00 Uhr

Gratis die Musikschule besuchen

In den letzten Tagen wurden die Anmeldeunterlagen für das Musikschuljahr 2021/22 in den Schulen verteilt. Um den Einstieg in die Musik zu erleichtern, unterstützen wir die Jugendförderung aktiv und freuen uns, wenn möglichst viele Schüler/innen sich dafür entscheiden ein Blechblasinstrument zu lernen. Wie unterstützen wir das?

- Die Feldmusik Luthern stellt sämtlichen Blechbläsern **während der ganzen Musikschulzeit gratis ein Instrument** zur Verfügung.
- Die Feldmusik Luthern übernimmt für das erste Musikschul-

jahr **den vollen Elternbeitrag (CHF 670)** der Blechbläser, so dass für die Eltern **im ersten Musikschuljahr keine Kosten entstehen!**

- Die Feldmusik Luthern **übernimmt den Elternbeitrag** der Blechblas- und Schlagzeugschüler für die Hinterländer Junior Band und die Hinterländer Jugend Brassband.
- Die Feldmusik Luthern **übernimmt die Teilnahmegebühren** der Blechbläser für den Hinterländer Solistenwettbewerb und **beteiligt sich an den Kosten** für die Klavierbegleitung der Solisten.

Die zur Verfügungstellung des Instrumentes und die Übernahme des Elternbeitrags während des ersten Musikschuljahres bietet die Möglichkeit, ein Blechblasinstrument kennen zu lernen und herauszufinden, ob dies das Richtige für Ihr Kind ist.

Haben wir das Interesse geweckt? Wenn ja, melden Sie Ihr Kind an und ermöglichen so den Start in das sinnvolle Hobby „Musik“. Wir freuen uns auf viele neugierige Gesichter. Bei Fragen gibt Ihnen Victor Kopp (079 449 17 24) gerne Auskunft.

Babysitterkurs 2021

Liebe Mädchen

Der Babysitterkurs findet in diesem Jahr in Huttwil in der Kibe Huttwil am Dienstag und **Mittwoch, 13. und 14. April, jeweils von 9.00 - 15.00 Uhr** statt.

Anmelden kann man sich unter folgender Adresse: www.kiberegionhuttwil.ch/kurse/anmeldung-babysitter-kurs!

Der Kurs kostet CHF 140 pro Teilnehmer. An den Kurs musst du mitnehmen: Schreibzeug, Schere, Leim, Smartphone/Tablet (mit Ladekabel) mit App für Babysitting-Kurse SRK (im App Store herunterladen). Ebenfalls Getränke für den Tag und einen Lunch für die Mittagspause!

Der Frauenverein Luthern würde sich freuen, wenn jemand den Kurs besuchen würde. Im Jahr 2022 führen wir dann wieder einen Kurs in Luthern durch, wenn es die Umstände zulassen!

Weitere Angaben zum Kurs findet ihr auf unserer Homepage. Bei Fragen oder Unklarheiten könnt ihr mich unter folgender Nummer erreichen: Bieri Andrea, 041 480 08 15.

Der Frauenverein Luthern wünscht allen Teilnehmern zwei interessante Kurstage.

Tanner Philippe
Land- und Baumaschinen

tanner.91@hotmail.com
0796308460
Rüediswil 30 f
CH-6154 Hofstatt



Die Luzerner Polizei warnt vor betrügerischen Anrufen!

Zurzeit ist im Kanton Luzern wiederum eine Welle von betrügerischen Telefonanrufen festzustellen. Dabei geben sich die Anrufer als Polizisten, teilweise auch als Mitarbeiter der Spitex, aus. Die Polizei warnt vor diesen Betrügern und rät, keine Auskünfte an fremde Personen am Telefon zu geben.

In den vergangenen Tagen und Wochen waren Telefonbetrüger im Kanton Luzern wieder sehr aktiv. Die Luzerner Polizei erhielt dutzende Meldungen von betroffenen Personen, welche die Betrugsmasche rechtzeitig erkannt haben. Die Betrüger geben sich als Polizistinnen oder Polizisten aus und lassen sich immer neue Geschichten einfallen, um von ihren Opfern hohe Geldsummen, Wertgegenstände, Kontoinformationen oder Passwörter zu erhalten. Sie gehen sehr geschickt vor und missbrauchen oft seriöse und vertrauenswürdige Telefonnummern von Behörden und Firmen. Es kann auch die Notrufnummer 117 der Polizei auf dem Display erscheinen. Die (gefälschte) vertrauenswürdige Identität sorgt dafür, dass die Opfer kein Misstrauen hegen.

In einigen Fällen gaben sich die Betrüger auch als Mitarbeitende von der Spitex Schweiz oder der Spitex des Kantons Luzern aus und wollten einen Berater vorbeischicken, welcher vor Ort informiere. Zu einem solchen Treffen ist es gemäss heutigem Kenntnisstand nie gekommen.

Wie kann ich mich schützen?

- Bei der Suche nach potenziellen Opfern orientieren sich Telefonbetrüger am öffentlichen Telefonbuch. Darin suchen sie gezielt nach Personen mit einem traditionellen Vornamen, da dieser einen Hinweis auf das Alter liefern könnte. Beugen Sie vor, indem Sie Ihren Vornamen im Telefonbuch auf den ersten Buchstaben reduzieren und somit anonymisieren.
- Wenn Sie jemand am Telefon unter Druck setzt, legen Sie den Hörer auf. Das ist nicht unhöflich, sondern dient Ihrem Schutz!
- Gehen Sie am Telefon nie auf eine Geldforderung ein. Halten Sie Rücksprache mit Personen aus Ihrem persönlichen

Umfeld.

- Nehmen Sie Warnungen von Bankangestellten ernst und lassen Sie deren Unterstützung zu.
- Übergeben Sie niemals Bargeld oder Wertsachen an eine Ihnen unbekannte Person.
- Vorsicht vor "falschen Polizisten". Verschaffen Sie sich Sicherheit, indem Sie das Gespräch sofort beenden, den Hörer auflegen und bei der Polizei über die Notrufnummer 117 nachfragen, ob es diesen Polizisten bzw. diese Polizistin tatsächlich gibt.
- Gewähren Sie niemals einer fremden Person Zugriff auf Ihren Computer.
- Wählen Sie bei jedem Verdacht die Notrufnummer 117.
- Wichtig: Informieren Sie Ihre Angehörigen und Bekannten über diese Betrugsvariante.



Die Raiffeisen-Kreditkarte auch bei kleineren Einkäufen.

Bezahlen Sie selbst kleinste Beträge schnell, sicher und bequem.
Kontaktlos zahlen auch ohne Pin-Eingabe.
raiffeisen.ch/meinekreditkarte

Raiffeisenbank Luzerner Hinterland
Hergiswil b. Willisau, Luthern, Willisau, Zell

RAIFFEISEN

Was wir Ihnen zu bieten haben, lässt Sie vor Freude kochen...

Küchenstudio - Schreinerei - Montage - Gerätetausch
Alles aus einer Hand



Küchen aus Leidenschaft

BU Küchen
Zell Beck+Unternährer AG Wolhusen

www.buag-kuechen.ch

Eine gemeindeverbindende Frühlingswanderung

Die erfolgreiche Fusion von Gettnau und Willisau nehmen wir gerne als Anlass, um Ihnen diese familienfreundliche Wanderung von Gettnau nach Willisau vorzustellen. Die Route führt durch den Chastelewald mit seinen mächtigen Buchen bis zur Burgruine Kastelen, wo man hoch oben auf der Aussichtsplattform das prächtige Panorama geniessen darf.



Die Grillstellen und Sitzbänke laden zu einer Rast ein, bevor es den Hügel hinunter geht. Dabei kann schon einen Eindruck vom neuen Gebäude des Agrarmuseums gewonnen werden, welches im Juni dieses Jahres eröffnet wird. Der Biohof Burgrain mit seinem Restaurant und Hofladen lädt zu Speis und Trank ein, bevor

es auf dem Planetenweg bis nach Willisau geht.

Den ausführlichen Beschrieb finden Sie unter www.willisau-tourismus.ch/familienwanderung oder scannen Sie mit dem Smartphone diesen QR-Code ein:



Weitere Wandervorschläge unter www.willisau-tourismus.ch/wandern oder mit dem QR-Code



Mögen Sie die Wanderungen lieber auf Papier? Im Tourismusbüro an der Hauptgasse 10 in Willisau erhalten Sie kostenlos verschiedene Wanderkarten mit Tourenvorschlägen.

Willisau Tourismus

Blutspende

Der Samariterverein Luthern lädt alle Ü 18 zum Blutspenden am **Donnerstag, 22. April 2021** von 18:00 bis 20:45 Uhr ein.

Die Blutspendeequipe und der Samariterverein freuen sich trotz Covid-19 das Blutspenden unter den vorgegebenen Massnahmen durchführen zu können.

ideebur.ch

Heizungs-sanierung?



mit Beratung zur Lösung

troxler-haustechnik.ch

Troxler
Haustechnik AG

6130 Willisau | 041 970 11 80

Offene Lehrstellen

Auf den 1. August 2021

Koch/ Köchin EFZ oder Küchenangestellte/r EBA

Fachfrau/-mann Hauswirtschaft EFZ oder Hauswirtschaftspraktiker/in EBA

Fachfrau/-mann Gesundheit (FaGe)

Sie fühlen sich angesprochen? Dann freuen wir uns über Ihre schriftliche Bewerbung.

Richten sie diese bitte an:

Begegnungszentrum St. Ulrich

z.H. Herr Burri Pius

Innermoos 3

6156 Luthern

Gerne stehen wir Ihnen auch unter **041 978 82 82** für Fragen zur Verfügung.



Reformierte Kirchgemeinde Willisau-Hüswil

Fiire mit de Chliine

Das Fiire mit de Chliine ist ein halbstündiger Gottesdienst für Eltern, Grosseltern, Gotten und Götti mit ihren Vorschulkindern (ab ca. 3 - 5 Jahre). Wir beten, hören eine lustige oder spannende Geschichte und basteln oder spielen. Das feine Znüni bekommt ihr momentan mit auf den Heimweg zum Zuhause essen. Wir feiern am **Mittwoch, 21. April/26.**

Mai/23. Juni, 9.30 Uhr, Kirche Hüswil. Wir freuen uns auf euch! *Andrea Roth, Thomas Heim und Ursula Broch*

Aktuelle Gottesdienste in Hüswil

Karfreitag, 2. April, 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrer Thomas Heim, Mirjam Scherrer, Saxophon, Christina Tanner, Orgel

Ostersonntag, 4. April, 6.00 Uhr, Osterfrühfeier in der Pfarrkirche

Ufhusen mit Osterkerzenübergabe, anschliessend besinnlicher Spaziergang nach Hüswil, mit Pfarrer Thomas Heim und Pfarreiseelsorger Jules Rampini. Das Zmorge entfällt.

Ostersonntag, 4. April, 9.30 Uhr, musikalischer Festgottesdienst mit Pfarrer Thomas Heim und Organistin Ilona Bättig

Sonntag, 18. April, 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrer Thomas Heim

Sonntag, 25. April, 9.30 Uhr, Online-Gottesdienst über WhatsApp, Anmeldung mit ihrem Smartphone bis Samstag, 24. April an Telefonnummer 076 533 23 48 (→kein Gottesdienst in der Kirche)

Sonntag, 2. Mai, 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrer Uwe Tatjes

Die meisten Gottesdienste aus Hüswil sind als Podcast zum Abonnieren und Nachhören verfügbar unter:

www.anchor.fm/hueswil

Auch auf Facebook, Instagram und Twitter können Sie mit uns in Kontakt treten, sich befreunden und Videos und Fotos sehen. Auf YouTube und Facebook können Sie Gottesdienst-Livestreams und -aufzeichnungen sehen.

Altersnachmittage und Singtreff in Hüswil

Wir treffen uns wieder sobald möglich. Weitere Infos erhalten Sie bei Pfarrer Thomas Heim, Tel. 041 988 12 87.

Mutige Gedanken zur Osterzeit von Pfr. Thomas Heim

Finden Sie es auch faszinierend, wie die ersten Blümchen ihre



Familienzahnärzte
Zell



Edi Koller



Simon Gerber

Wir sind für Sie da!

Anfang Jahr haben wir die Zahnarzt-Praxis in Zell übernommen und das Angebot ausgebaut. Vom Kleinkind bis zum Ur-Grosi können alle von unserem breiten Spektrum profitieren: Von Zahnspangen bis Prothesen und Implantate bieten wir die gesamte Bandbreite der Zahnmedizin an. Weil wir die Praxis jeden Tag geöffnet haben, gibt es auch für neue Patienten genügend freie Termine. Wir freuen uns auf Sie!

Tel: 041 988 26 26 • www.familienzahnärzte.ch/zell

bunten Blätter schon im März entfaltet haben? Es konnte ja noch gefrieren oder einen plötzlichen Wintereinbruch geben. Mutig sind diese Pionierpflanzen. Gott hat sie gut ausgerüstet für ihre anspruchsvolle Aufgabe. Für Krokusse ist ein erneuter Kälteeinbruch keine grosse Gefahr. In den zarten Blütenblättern sind Stoffe enthalten, die als natürlicher Frostschutz wirken. Sie schützen die Zellen der Blätter vor dem Erfrieren.



Foto: Dirk Schelpe/pixelio.de)

Die erwachende Natur im Frühling lässt die Osterfreude anklingen. Krokus und Schnee-

glöckchen erzählen von Entschlossenheit und Kraft. Vielleicht feiern Christinnen und Christen darum Ostern in dieser Jahreszeit. Mit Entschlossenheit verbreitete Jesus Christus die gute Botschaft vom heilenden und versöhnenden Wirken Gottes in Worten und Taten. Nicht nur auf dem Land in Galiläa, sondern auch in der grossen Stadt Jerusalem brachte er Gottes verwandelnde Liebe zu den Leuten – auch wenn es hier gefährlich werden würde.

Verrat, Leiden, Verspottung und den Tod nahm er dafür in Kauf. Seine Gegner meinten, er wehre sich nicht. Doch in seiner Auferstehung vom Tod zeigte Gott seine grössere Kraft, welche die Spirale von Gewalt und Gegengewalt überwindet. Jesus hat mit seiner Lebenshingabe ein neues Zusammenleben von Menschen und Gott ermöglicht. Dieser Mut, diese Entschlossenheit und diese

Kraft führen den Apostel Paulus zu folgender Feststellung: Kaum jemand von uns würde für einen anderen Menschen sterben, selbst wenn er schuldlos wäre. Es mag ja vorkommen, dass einer sein Leben wagt für einen ganz besonders gütigen Menschen. Gott aber hat uns seine grosse Liebe gerade dadurch bewiesen, dass Christus für uns starb, als wir noch Sünder waren. (Römerbrief 5,7-8) Diese Sicht auf Ostern zeigt: Jesus hat die Normalität überboten. Gott hat in seiner leidenschaftlichen Liebe das Böse und den Tod besiegt. Es geht also um mehr als Schokohasen und bunte Eier. Mit der Erfahrung dieser ermutigenden Auferstehungs- und Liebeskraft beginnt das Leben in der "neuen Normalität" von Ostern!

Informationen zum Roten Kreuz in den Gemeinden

Das Schweizerische Rote Kreuz (SRK) Kanton Luzern ist vom 22. Februar bis Ende März 2021 in den Gemeinden Altbüren, Doppleschwand, Entlebuch, Escholz-matt-Marbach, Fischbach, Flüfli, Grossdietwil, Hasle, Hergiswil bei Willisau, Luthern, Menznau, Pfaffnau, Reiden, Roggliswil, Romoos, Schüpfheim, Ufhusen, Werthenstein, Wikon, Willisau, Wolhusen und Zell unterwegs.

Die jährlich in einem Kantonsgebiet durchgeführte Informationskampagne wird auch 2021 stattfinden. Selbstverständlich auf der Basis eines Covid-19-Schutzkonzeptes (Hygiene, Masken, Verhaltensregeln, Präventionsmassnahmen etc.). Dabei werden junge Mitarbeitende an den Haustüren läuten, um die Bevölkerung über

die SRK-Dienstleistungen (z.B. Fahrdienst, Notruf, Kinderbetreuung oder Entlastungsdienst) für Luzernerinnen und Luzerner zu informieren und Mitglieder zu gewinnen.



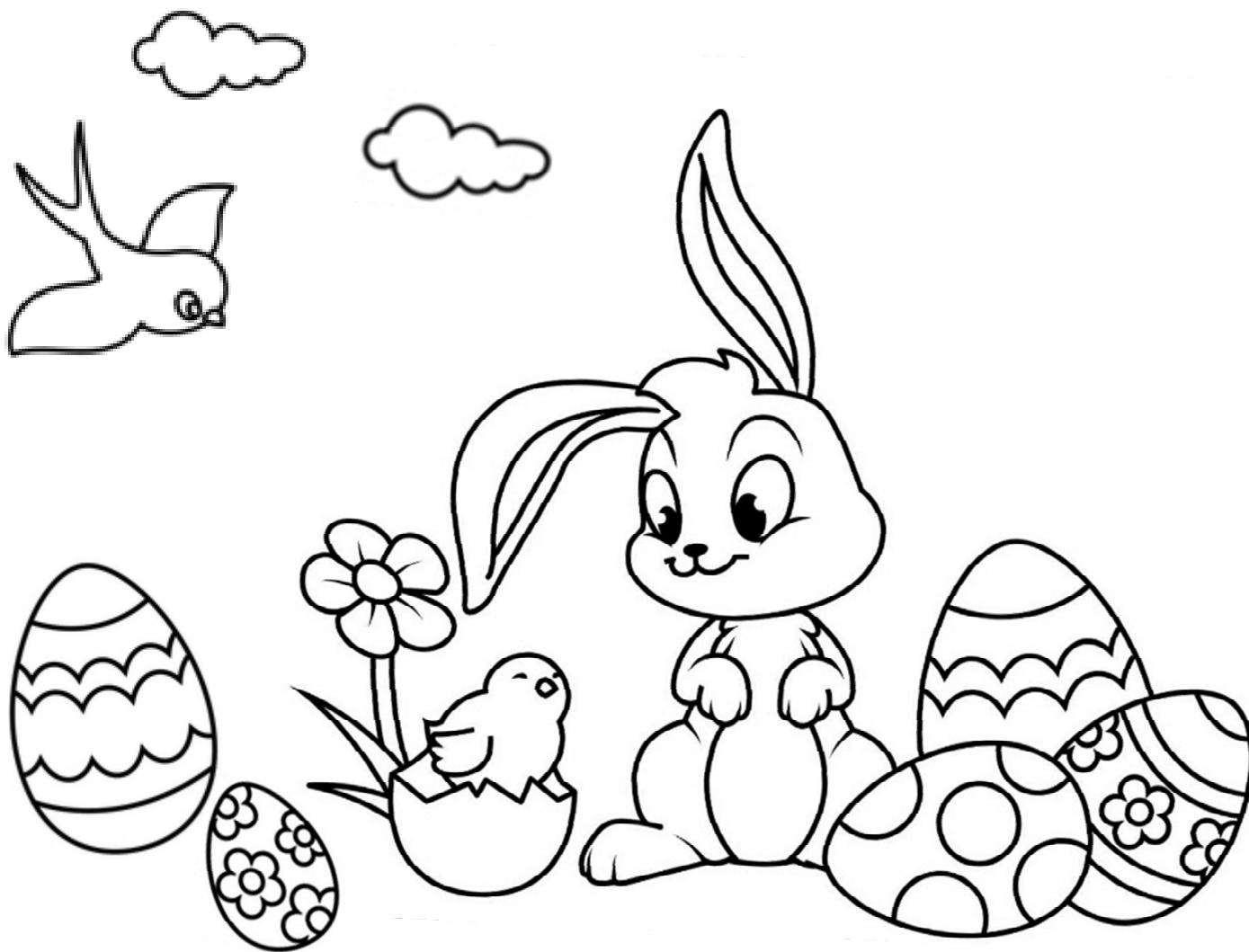
Seit Pandemiebeginn konnte das Rote Kreuz sämtliche Dienstleistungen für die Bevölkerung des Kantons Luzern aufrechterhalten und neue Leistungen wie die Einrichtung einer Helpline oder die

Kinderbetreuung bei Homeoffice anbieten. Das SRK verfolgt laufend die Entwicklungen im Covid-19-Umfeld und unterbricht die persönliche Informationskampagne falls nötig.

Das Rote Kreuz Kanton Luzern dankt allen Menschen für ihre Unterstützung. Wichtig: Die Rotkreuz-Mitarbeitenden haben einen Ausweis und eine blaue Rotkreuz-Mappe zur Hand und nehmen kein Bargeld an.

Das SRK Luzern steht bei Fragen oder Rückmeldungen gerne unter 041 418 74 20 oder mitglieder@srk-luzern.ch zur Verfügung.

Viel Spass beim Ausmalen und frohe Ostern!



**younGo
Banking**

**Mit gratis Kreditkarte!
Für alle unter 30**

Pantaleone D'Amore
078 743 55 27
pantaleone.damore@baloise.ch

Einfach online
abschliessen:
[youngo.ch](https://www.youngo.ch)

 **Basler**
Versicherungen

Alles in der Natur folgt einem bestimmten Rhythmus

Alles in der Natur ist Rhythmus, Klang, Atem, Licht und Schwingung. Alles im Universum ist in Bewegung, nichts ist fest, dauerhaft, unwandelbar. Von allen Sonnen bis zur kleinsten Zelle - alles wird geboren, wächst, geht in Reife und Sterben über, nur um neu zum Leben zu erwachen in anderer Gestalt, in anderem Licht. Auch wir Menschen.

Ein "Leben im Gleichgewicht" heißt, die Wellenbewegungen, denen unser Körper ausgesetzt ist, nicht fortwährend zu missachten oder ständig gegen ihren Strom zu schwimmen. Es bedeutet, geduldig den Rhythmen der Natur, der Jahreszeiten und des eigenen Körpers zu lauschen, ihre Signale verstehen zu lernen und sich - wie ein guter Wellenreiter - ihrem steten

Auf und Ab harmonisch anzupassen. Eine unschätzbare Fähigkeit, wenn man die Stürme erfolgreich bestehen will, die das Leben für jeden von uns bereithält.

Starre Regelmäßigkeit und Bequemlichkeit, ein träges, monotonies und lauwarmes Dahinfließen der Zeit und des Lebens richten sich gegen die Natur. Auch ein dosierter Ungehorsam, mal ein heftiges, fröhliches Übertreiben, durchgemachte Nächte in herzlicher Gemeinsamkeit (die sicher wieder kommen werden!) oder bei beflügelter Arbeit - all das ist mindestens ebenso wichtig für Gesundsein und -bleiben wie ein geordneter Alltag.

Jedes Organ, jedes lebende Wesen braucht von Zeit zu Zeit geistige und körperliche Anstöße, Mini-Schocks sozusagen, um an die Grenzen seiner Entfaltungsmöglichkeiten vorzustossen, um zur Ganzheit aufzublühen, für die es gedacht ist.

Dass es an solchen Anstößen nicht mangelt, auch dafür arbeiten wir.

Viktor Schumacher/E. Cassens
Luthermattstr. 6 - 6156 Luthern
Tel. 062 797 10 34 Mobile 079 375 41 92

Gefunden ...

Haben Sie erkannt, wo wir uns auf Seite 3 befinden? Den Abschluss unserer Wegweiser-Serie machen wir "zmitzt" in Luthern, auf 778 m ü.M.



RAIFFEISEN

**Ab Donnerstag, 1. April 2021
bauen wir für Sie um.**

Die Bank ist während der Bauphase geschlossen.

Gerne sind wir unter
041 978 16 77
telefonisch für Sie erreichbar.

Ab Mittwoch, 5. Mai 2021
heissen wir Sie herzlich Willkommen in unserer neuen Beraterbank.

Unser Bancomat befindet sich in Luthern Dorf.

Veranstaltungskalender

Stand 11. März 2021

Ob die Veranstaltungen wie vorgesehen stattfinden werden, hängt davon ab, wann die vom Bundesrat erlassenen Massnahmen zur Eindämmung des Coronavirus wieder aufgehoben werden.

April 2021

Sa	3.	JuBla	Eiertütschen	Pfarreiheim, Grossdietwil
Mo	5.	Trachtengruppe	Österlen	Pfarreiheim
Sa	10.	Flueh-Fäger	Generalversammlung	Krone
Do	15.	Luthertaler Mai	Redaktionsschluss	(erscheint am 30.04.2021)
So	18.	Förderverein Luthern Bad	Generalversammlung	Hirschen
Do	22.	Samariterverein	Blutspenden	Gemeindesaal
Sa	24.	JuBla	Scharanlass	Grossdietwil
~~So~~	~~25.~~	~~Pfarrei~~	~~Weisser Sonntag~~	~~VERSCHOBEN~~
Mi	28.	Kirchgemeinde	Kirchgemeindeversammlung	Pfarreiheim
Fr	30.	Gewerbeverein Hinterland	Generalversammlung	Ahorn

Mai 2021

Sa	1.	Feuerwehr	Hauptübung	
Mi	5.	Frauenverein	Maiandacht	Begegnungszentrum St. Ulrich
Fr	7.	Musikschule Luz. Hinterland	Partnerkonzert	MZR, Zell
So	9.	Pfarrei/Jodlerklub Echo v.N.	Dankgottesdienst Erstkommunikanten	Pfarkirche
Do	13.	Pfarrei	Christi Himmelfahrt	Heubergkapelle
Do	13.	Luthertaler Juni	Redaktionsschluss	(erscheint am 28.05.2021)
Fr	14.	Samariterverein	E-Nothelferkurs	Pfarreiheim
So	16.	Pfarrei	Ablassfest Luthern Bad	Wallfahrtskirche
Mi	19.	Frauenverein	Kinderanlass	
Do	20.	Pfarreien Luthern/Ufhusen	Maiandacht	Böseggkapelle
Sa	22.	Street Panthers	Unihockey-Turnier	Turnhalle
Sa	22.	Feldmusik	Dorf-Höck	Wölfen
Sa-Mo	22.-24.	JuBla	Pfingstlager	
So	23.	Pfarrei	Pfingstgottesdienst mit anschl. Apéro	Pfarkirche
~~Di~~	~~25.~~	~~Einwohnergemeinde~~	~~Gemeindeversammlung (Rechnung)~~	~~ABGESAGT~~

Notfalldienst

Tierärzte

Vet-Team Hergiswil-Willisau-Zell: 041 979 14 44
 Sonntagsdienst: Dienst jeweils SA, 10.00 Uhr bis MO, 07.00 Uhr

Ärzte

Für die Ärzte wird kein Notfallplan erstellt. Im Notfall ist folgende Nummer anzurufen: 0900 11 14 14 (CHF 3.23 /Min.)

Zahnärzte

Luzerner Zahnärzte-Gesellschaft: 0848 585 263

Chenderhüetidienst

Jeweils am Freitag während der Schulzeit von 8.15 – 11.15 Uhr, im Spielgruppenraum, Schulhaus Luthern Bad.

Auskunft erteilen:

Daniela Marbach 041 978 10 24
 Susanne Zemp 041 978 01 44

Mütter/Väterberatung SoBZ

Montag, 12. April, 10.30 - 16.00 Uhr
 Donnerstag, 22. April, 10.00 - 12.00 Uhr
 Pfarhaus, Chilerain 1, Zell (Anmeldung 041 972 56 20)